

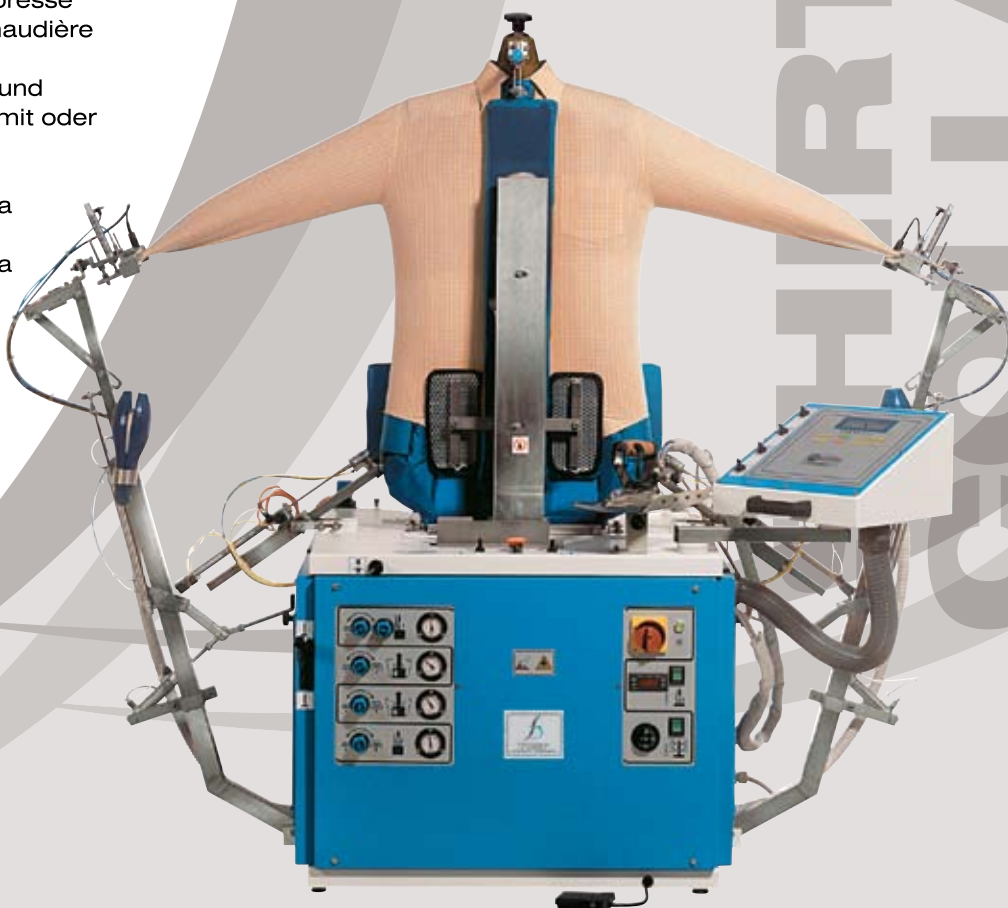


fumagalli

SHIRTFINISHER COLLAR & CUFF

- SHIRTFINISHER
- COLLAR & CUFF

-  **Manichino pneumatico a vapore per lo stiro camicie e pressa collo e polsi con o senza caldaia**
-  **Pneumatic steam shirt-finisher and collar and cuff press with or without boiler**
-  **Mannequin à vapeur pneumatique pour le repassage des chemises et presse col et poignets avec ou sans chaudière**
-  **Pneumatische Hemdenfinisher und Kragen & Manschetten Presse mit oder ohne Dampfkessel**
-  **Maniquí a vapor neumático para planchar camisas y prensa cuello & puños con o sin caldera**
-  **Manequim a vapor pneumático para passar camisas e prensa para colarinho & imprensa de punho com ou sem caldera**



CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

Caractéristiques Techniques - Technische Daten - Características Técnicas - Características Técnicas

SHIRTFINISHER

Potenza soffiaggio - Blowing motor power Puissance soufflage - Aufblasleistung Potencia soplado - Potência sopra	3 Hp	Pressione di esercizio - Operating steam pressure Puissance aspirateur - Absaugleistung Presión de ejercicio - Pressão em função	5 - 6 Bar
Potenza aspiratore - Vacuum motor power Puissance aspirateur - Absaugleistung Potencia aspirador - Potência aspirador	0.75 Hp	Ingombro - Overall dimensions Encombrement - Raumbedarf Dimensiones máximas - Volume	240 x 110 170 H cm
Resistenza pala - Frontal clamp element Resistance palette frontale - Heizstab für vordere Leiste Resistencia pala frontal - Resistência de pá fronteira	1 Kw	Peso - Weight Poids - Gewicht Peso - Peso	230 Kg
Surriscaldatore - Superheater Surchauffeur vapeur/Dampfüberhitzer Recalentador vapor/Superaquecedor de vapor	1 Kw	Imballo - Packing Emballage - Verpackung Embalaje - Embalagem	4.5 m³

ACCESSORI APPLICABILI A RICHIESTA - ACCESSORIES AVAILABLE BY REQUEST
ACCESSOIRES APPLICABLES SUR DEMANDE - MIT FOLGENDEM EXTRAZUBEHÖR
ACCESORIOS APPLICABLES A SOLICITUD DEL CLIENTE - ACCESÓRIOS APLICÁVEIS A PEDIDO

- Kit pistola vapore
- Kit spazzola a vapore
- Scaricatore di condensa
- Ferro da stiro (normale o "all steam")
- Pistola nebulizzatrice acqua
- Steam pistol kit
- Steam brush board
- Steam trap
- Steam or all steam iron
- Water spray gun
- Set Dampf pistole
- Set Dampfbürste
- Déchargeur de condensation
- Fer à repasser (normal ou "all steam")
- Pistolet pulvérisateur eau
- Absaug-Ärmelbrett
- Set Dampfbürste
- Kondenswasserableiter
- Elektrisches oder all steam Bügeleisen
- Sprühpistole für Wasser
- Kit pistola vapor
- Kit cepillo vapor
- Descargador de líquido de condensación
- Plancha vaporizantes o "all steam" (todo vapor)
- Pistola pulverizadora agua
- Kit pistola a vapor
- Kit escova a vapor
- Descarregador de condensação
- Elétrico ou todo vapor ferro
- Pistola nebulizadora água

CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL FEATURES

Caractéristiques Techniques

Technische Daten - Características Técnicas

steam heated electrical heated

Potenza aspiratore - Vacuum motor power Puissance aspirateur - Absaugleistung Potencia aspirador - Potência aspirador	0,4 Hp	0,4 Hp
Resistenza piano - Buck element Resistance plateau - Heizwiderstand für obere Platte Resistencia plato - Potencia plato	-	3,7 Kw
Ingombro - Overall dimensions Encombrement - Raumbedarf Dimensiones máximas - Volume	110 x 110 160 H cm	110 x 110 160 H cm
Peso - Weight Poids - Gewicht Peso - Peso	200 Kg	200 Kg
Imballo - Packing Emballage - Verpackung Embalaje - Embalagem	2,3 m³	2,3 m³



*



**

COLLAR & CUFF



EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE - STANDARD EQUIPMENT:

EQUIPMENT - AUSSTATTUNG - EQUIPO DE SERIE - EQUIPAMENTO STANDARD

- Ciclo automatico a 2 timer (aspirazione ed apertura)
- Termostato digitale nella versione elettrica
- Automatic cycle with 2 timers (vacuum and opening)
- Digital thermostat if electrically heated
- Cycle automatique à 2 timer (aspiration et ouverture)
- Thermostat digital dans la version électrique
- Automatischer Zyklus mit 2 timer (Saugen und Öffnung)
- Digital Thermostat in die elektrische Version
- Ciclo automático con 2 temporizadores (aspiración y abertura)
- Termostato digital en la versión eléctrica
- Ciclo automático com 2 cronómetros (vazio e abrindo)
- Termostato digital se eletricamente aqueceu

ACCESSORI APPLICABILI A RICHIESTA - ACCESSORIES AVAILABLE BY REQUEST

ACCESSOIRES APPLICABLES SUR DEMANDE - MIT FOLGENDEM EXTRAZUBEHÖR - ACCESORIOS APPLICABLES A SOLICITUD DEL CLIENTE - ACCESÓRIOS APLICÁVEIS A PEDIDO

- Pistola nebulizzatrice acqua
- Caldaia da 26Lt o da 60Lt (massimo 60Kw) **
- Economizzatore per condense
- Aspiratore incorporato *
- Gruppo lampada
- Pistolet pulvérisateur eau
- Chaudière 26Lt ou 60Lt (maximum 60Kw) **
- Economiseur pour condense
- Aspirateur incorporé *
- Lampe
- Pistola pulverizadora agua
- Generador de vapor electronico 26Lt o 60Lt (máximo 60Kw) **
- Economizador por líquido de condensación
- Aspirador *
- Luz
- Water spray gun
- Built in boiler 26Lt or 60Lt (maximum 60Kw) **
- Condensate energy saver
- Built in vacuum *
- Lights
- Sprühpistole für Wasser
- Dampfkessel von 26Lt oder von 60Lt (max 60Kw) **
- Energiesparer
- Saugmotor *
- Lampe
- Pistola nebulizadora água
- Caldeira a vapor 26Lt ou 60Lt (máximo 60Kw) **
- Poupador de energia
- Aspirador *
- Luz



F3 Fumagalli s.r.l.

Via L. Da Vinci 57/a - 20062 Cassano D'Adda (MI) - ITALY

Tel +39 0363 60609- Fax +39 0363 640219 - info@f3fumagalli.com - www.f3fumagalli.com